المديرية العامة للمباحث
الإدارة العامة للتعاون الدولي

المرفقات :
الموافـق :
رقم الصادر :٢٣٦٢٤/ ٢٠
التاريخ :١٤٣٣/٠٣/١٣
المرفقات :

برقية سرية عاجلة
"ليده"

سعادة القائم بأعمال اللجنة الخاصة بمجلس الوزراء/ المكلف
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته...

إشارة لما تم رفعه لصاحب السمو الملكي مساعد وزير الداخلية للشئون الامنية بخطابكم رقم ٣٣/٤٥٨ وتاريخ ١٤٣٣/٣/٢هـ المتضمن معلومات وردت لسفير خادم الحرمين الشريفين في صنعاء من احد الوزراء اليمنيين ذكر فيها أنه علم من أحد الشخصيات العسكرية اليمنية الكبيرة أن الرئيس اليمني أعطى توجيهاته واوامره للسماح بسيطرة عناصر "القاعدة" على مدينة رداع في محافظة البيضاء وكذلك محافظة أبين وغيرها.

نحيطكم أن توجيه سموه الكريم على خطابكم أعلاه قضى بإبلاغكم بأن مثل هذه المعلومة بحاجة لتوثيق، ومعرفة تفاصيل يمكن من خلالها التثبت من صحتها كالجهة التي تلقت تلك التعليمات، وطبيعة تلك التعليمات.

للإطلاع، ولسعادتكم تحياتي.،،،

نائب مدير عام المباحث العامة

الفريق/

English translation — page 1 of 3

Royal Embassy of Saudi Arabia

Sana'a

Kingdom of Saudi Arabia

Ministry of Interior

General Directorate of Investigations

General Directorate for International Cooperation

Outgoing No.: 22624 / 20

Date: 13/03/1432 AH

Confidential Urgent Telegram

"For His Hands"

To His Excellency the Acting Head of the Special Committee of the Council of Ministers (Assigned)

Peace be upon you, and the mercy of God and His blessings...

In reference to what was raised to His Royal Highness the Assistant Minister of Interior for Security Affairs in your letter No. 33/458 dated 02/03/1433 AH containing information received by the Ambassador of the Custodian of the Two Holy Mosques in Sanaa from one of the

رقم الصادر : ٥٩٥/ل/٣٣
تاريخ الصادر : ٢٣-٠٣-١٤٣٣
المشفوعات : ١

المملكة العربية السعودية
اللجنة الخاصة بمجلس الوزراء

برقية سرية عاجلة

معالي نائب مدير عام المباحث العامة
الفريق/ خالد بن علي الحميدان **سلمه الله**

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،

إشارة لبرقية معاليكم رقم ٢٠/٢٢٦٢٤ وتاريخ ١٤٣٣/٣/١٣هـ المبنية على الخطاب رقم ٤٥٨/ل/٣٣ وتاريخ ١٤٣٣/٣/٢هـ المتضمن معلومات وردت لسفير خادم الحرمين الشريفين في صنعاء من أحد الوزراء اليمنيين ذكر فيها أنه علم من أحد الشخصيات العسكرية اليمنية أن الرئيس اليمني أعطى توجيهاته وأوامره للسماح بسيطرة عناصر (القاعدة) على مدينة (رداع) في محافظة البيضاء وكذلك محافظة أبين وغيرها .

أبعث لمعاليكم طيه نسخة من برقية سفير خادم الحرمين الشريفين في صنعاء رقم ٢٢٣/٢٠٤ وتاريخ ١٤٣٣/٣/٢٢هـ التي أفاد فيها (أن مصدر المعلومة المذكورة أعلاه هو مجاهد القهالي وزير المغتربين وهو على استعداد للسفر إلى المملكة لمقابلة أي مسئول هناك لاطلاعه على حقيقة الأوضاع في اليمن ويتمنى أن تتاح له مقابلة صاحب السمو الملكي الأمير محمد بن نايف مساعد وزير الداخلية للشؤون الأمنية) . هذا وكان القهالي ضمن الوفد الذي زار المملكة مؤخراً برئاسة رئيس وزراء حكومة الوحدة الوطنية الأستاذ/ محمد سالم باسندوه .

ولمعاليكم خالص تحياتي ،،،

القائم بأعمال اللجنة الخاصة
بمجلس الوزراء (المكلف)
١٤٣٣/٣/٢٣
علي بن عبدالعزيز الخضيري

English translation — page 2 of 3

Yemeni ministers, in which he stated that he learned from one of the major Yemeni military figures that the Yemeni President gave his directives and orders to allow al-Qaeda elements to control the city of Rada' in al-Bayda province as well as Abyan province and others. We inform you that His Highness's gracious directive on your above letter was to notify you that such information requires documentation, and knowing details through which its validity can be verified, such as the entity that received those instructions and the nature of those instructions.

For review, and please accept my greetings,

Deputy Director General of General Investigation

Lieutenant General

Khalid bin Ali al-Humaidan

Kingdom of Saudi Arabia

Special Committee of the Council of Ministers

Outgoing No.: 33L/595

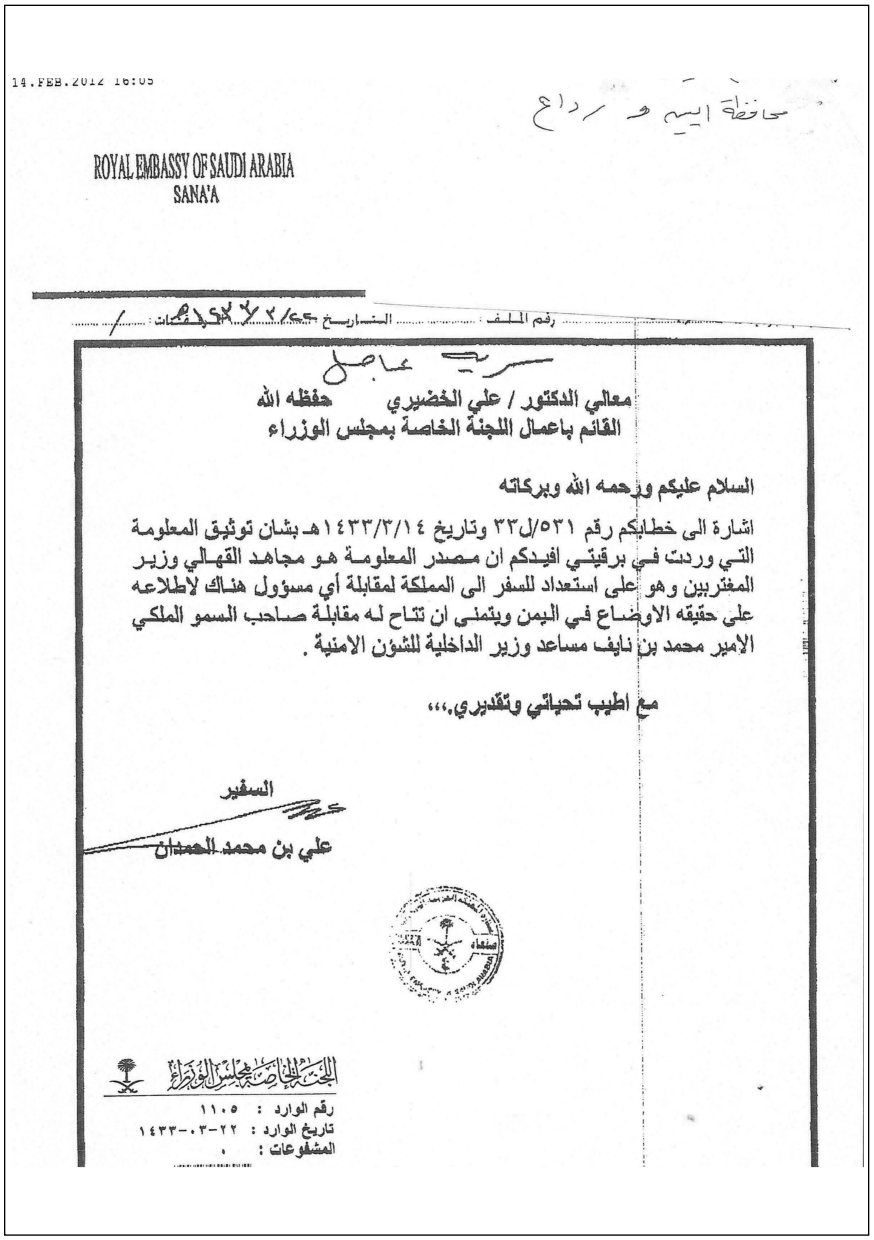
Outgoing Date: 23-03-1433 AH

Attachments: 1

Confidential Urgent Telegram

To His Excellency Deputy Director General of General Investigation Lieutenant General

Working translation — Shuaib Almosawa / Drop Site News. Bracketed [n] key the English to the Arabic at left. Illegible handwriting marked unreadable, not reconstructed. The source's fax-transmission band and fl



14.FEB.2012 16:05

حافظة ايميل ـ رداع

ROYAL EMBASSY OF SAUDI ARABIA
SANA'A

رقم الملف ..... التاريخ ..... المرفقات

سري عاجل

معالي الدكتور / علي الخضيري حفظه الله
القائم باعمال اللجنة الخاصة بمجلس الوزراء

السلام عليكم ورحمه الله وبركاته

اشارة الى خطابكم رقم ٥٣١/ل٣٣ وتاريخ ١٤٣٣/٣/١٤هـ بشان توثيق المعلومة التي وردت في برقيتي افيدكم ان مصدر المعلومة هو مجاهد القهالي وزير المغتربين وهو على استعداد للسفر الى المملكة لمقابلة أي مسؤول هناك لاطلاعه على حقيقه الاوضاع في اليمن ويتمنى ان تتاح له مقابلة صاحب السمو الملكي الامير محمد بن نايف مساعد وزير الداخلية للشؤن الامنية .

مع اطيب تحياتي وتقديري،،،

السفير

علي بن محمد الحمدان

اللجنة الخاصة بمجلس الوزراء
رقم الوارد : ١١٠٥
تاريخ الوارد : ٢٢-٠٣-١٤٣٣
المشفوعات :

English translation — page 3 of 3

Khalid bin Ali al-Humaidan

(May God protect him)

Peace be upon you, and the mercy of God and His blessings,

In reference to Your Excellency's telegram No. 20/22624 dated 13/03/1433 AH based on letter No. 33L/458 dated 02/03/1433 AH containing information received by the Ambassador of the Custodian of the Two Holy Mosques in Sanaa from one of the Yemeni ministers stating that he learned from one of the Yemeni military figures that the Yemeni President gave his directives and orders to allow al-Qaeda elements to control the city of Rada' in al-Bayda province as well as Abyan province and others.

I forward to Your Excellency attached a copy of the telegram of the Ambassador of the Custodian of the Two Holy Mosques in Sanaa No. 223/204 dated 22/03/1433 AH in which he reported that the source of the aforementioned information is Mujahid al-Quhali, Minister of Expatriates, and he is prepared to travel to the Kingdom to meet any official there to brief him on the reality of the situation in Yemen. He wishes to be granted a meeting with His Royal Highness Prince Mohammed bin Nayef, Assistant Minister of Interior for Security Affairs. Al-Quhali was part of the delegation that recently visited the Kingdom headed by the Prime Minister of the National Unity Government, Mr. Mohammed Salem Basindwah.

Please accept my sincerest greetings,

Acting Head of the Special Committee

of the Council of Ministers (Assigned)

Ali bin Abdulaziz al-Khudairi

Working translation — Shuaib Almosawa / Drop Site News. Bracketed [n] key the English to the Arabic at left. Illegible handwriting marked unreadable, not reconstructed. The source's fax-transmission band and fl

Royal Embassy of Saudi Arabia

Sana'a

Confidential and Urgent

To His Excellency Dr. / Ali al-Khudairi

(May God preserve him)

Acting Head of the Special Committee of the Council of Ministers

Peace be upon you, and the mercy of God and His blessings,

In reference to your letter No. 33L/531 dated 14/03/1433 AH regarding the documentation of the information that came in my telegram, I inform you that the source of the information is Mujahid al-Quhali, Minister of Expatriates, and he is prepared to travel to the Kingdom to meet any official there to brief him on the reality of the situation in Yemen. He wishes to be granted a meeting with His Royal Highness Prince Mohammed bin Nayef, Assistant Minister of Interior for Security Affairs.

With my best greetings and esteem,

The Ambassador

Ali bin Mohammed al-Hamdan

Incoming No.: 1105

Incoming Date: 22/03/1433 AH

Attachments: 0